Application for Certificate/Applicacion para Certificado

Bureau of Vital Statistics OSPHP

INSTRUCTIONS

- Read all instructions carefully before completing application.
  Lea todas las instrucciones con cuidado antes de llenar esta forma.
- If any part of the application is left blank, it will be returned.
  Si alguna parte de la aplicación se deja blanco, será regresado.
- Ensure Eligibility – see back of this application.
  Asegure la elegibilidad–Lea la pagina opuesta
- State law requires that any time a search for a certificate is conducted and it is not found a "SEARCH FEE" equal to the certificate fee will be charged. Search fees are not refundable or transferable. *La ley estatal requiere que cuando se busca un certificado y no se encuentra, se cobra un "cargo de busqueda", igual a el costo de certificado. El cargo no es regresado ni transferible.*

Please Print *(Imprima por favor)*

Your Name (Su Nombre)		Phone No. (Numero de telefono)
Mailing address (Direccion)		
City (Ciudad)	State (Estado)	Zip Code (Zona postal)
Attention of (if being mailed) Atencion a (Si esta mandando por correro)		
Reason Certificate Required (Razon por obtener el certificado)		
State your relationship to person named on certificate (Relacion con la persona nombrada en el certificado)		
Your Signature (Firma) **X**		Date Signed (Fecha)

Signature indicates you have read and accept this form.
La firma indica usted ha leído y ha aceptado esta forma

BIRTH (NACIMIENTO)

Last Name (Appellido)	First Name (Primer nombre)	Middle Name (Segundo nombre)	Sex (Sexo) ☐ M ☐ F	Type / Quantity: Full Size (Tamaño Completo) $23.00 ____
Date of Birth (Fecha de nacimiento)	City of Birth (Ciudad de nacimiento)	Name of Hospital (Hospital)		Wallet Size (Cartera) $23.00 ____
Last Name of Father (Appellido de padre)	First Name (Primero)	Middle Name (Segundo)		Birth Fact (Facto de Nacimiento) $23.00 ____
Maiden Name of Mother (Appellido antes de casarse)	First Name (Primero)	Middle Name (Segundo)		

To your knowledge, has there ever been a name change, adoption, or amendment filed to this certificate? ___ If so, please explain _____

Sabe usted si ha echo algun cambio que se encuentra en el certificado? Si ha echo alguna enmienda o adopcion? Si asi es, explique _____

DEATH (DEFUNCION)

Last Name of Deceased (Apellido de difunto)	First Name (Primero)	Middle Name (Sequndo)	Sex (Sexo) ☐ M ☐ F	Type / Quantity: Certified Copy (Copia Certificada) $21.00 ____
Date of Death (Fecha de defuncion)	Place of Death (Lugar donde fallecio)		Marital Status ☐ Single/ Soltero(a) ☐ Married/ Casado(a) ☐ Widowed/ Viudo(a) ☐ Divorced/ Divorciado(a)	Extra Copy (Copia Extra) $ 4.00 ____
Last Name of Father (Apellido de padre)	First Name (Primero)	Middle Name (Segundo)		
Maiden Name of Mother (Appellido antes de casarse)	First Name (Primero)	Middle Name (Segundo)		

OFFICE USE ONLY (SOLAMENTE PARA LA OFICINA)

Clerk		Total Number of Applications
TDL (Other ID)		Ticket number
Receipt Number	Date/Time	File Number

Houston Department of Health and Human Services
8000 N. Stadium Drive, Houston, TX 77054
Tel. 713-794-9050•713-247-1686•FAX: 713-794-9991
Http://www.houstontx.gov/health/index.html

WARNING: The penalty for knowingly making a false statement on this form is a third degree felony and may be punishable with up to 2-10 years in prison and a fine of up to $10,000.00 (Health and Safety Code of Texas, Chapter 195, Sec. 195.003)

AVISO: La multa por proporcionar una declaracion falsa en este formulario es una felonia de tercer grado y tiene como castigo una sentencia de prision de 2 a 10 anos y una multa hasta $10,000.00
(Codigo de Seguridad y salud de Texas, Capitulo 195, Sec. 195.003)

Who can apply for Vital Statistics documents?
Quien puede applicar por documentos de Estatistica Vital?

The areas below show who is eligible, as there are restrictions.
El áreas debajo enseña quien es elegible, hay restricciones.

Birth/Nacimiento	Death/Defuncion
• The person whose name is on the birth registration. *Persona nombrada en el acta* • The parent(s) of the person whose birth is registered as established by registration documents or by court documents. *Los padres de la persona en el acta.* • If the father's name does not appear on a Certificate of Birth, he cannot apply for the certificate. *Si el nombre del padre no aparese en el acta, no puede aplicar.* • Birth occurred within the District of Registration. *Nacimiento occurio en el Districto de Registracion.* • Immediate family members* *Miembros inmediatos de la familia* • A party that has direct, tangible and legal interest. *Personas que tienen interes legal.* • Qualified applicant must provide official photo identification. *Las personas que califican tienen que tener identificacion con foto oficial.* • Birth facts can be issued for births occurring within the state of Texas. *Los factos de nacimiento son repartidos a los que nacen el estado de Texas.* • Certificates are not available for out-of-state or foreign country births. *No estan disponible los certificado de nacimiento de personas que nacieron en otros estados o paises*	• Immediate family members * *Miembros inmediatos de la familia** • Party having a direct, tangible and legal interest in the certificate. *Personas que tienen interes legal.* • Deaths occurred within the city of Houston. *Fallecio en la Ciudad de Houston.* • Qualified applicant must provide official photo identification. *Las personas que califican tienen que tener identificacion con foto oficial.* • Certificates are not available for out-of-state or foreign country deaths. *No estan disponible los certificado de defuncion de personas que fallecieron en otros estados o paises.* • If divorced at time of death, certificate is not available to former spouse unless documentation is provided showing tangible and legal interest in the certificate. *Si divorciado en tiempo de la muerte, el certificado no está disponible al esposo(a) anterior a menos que la documentación se proporcione mostrando el interés palpable y legal en el certificado*

EXCEPTIONS

When a birth record is 75 years or older, anyone may apply for that record *Cuándo un registro de nacimiento es 75 años o más, cualquiera puede solicitar que el registro*	When a death record is 25 years or older, anyone may apply for that record. *Cuándo un registro de Muerte es 25 años o más, cualquiera puede solicitar que el registro.*

Parent(s): The name(s) shown on the legal registration of birth or as recognized by court documents
Padres: el nombre que sale en registro legal de nacimiento o como esreconocido en documentos de corte
***Immediate Family:** Mother, Father, Brother, Sister, Children, Spouse, Grandparents, Step-Parents, Step-Siblings.
**Familia Inmediata: Madre, Padre, Hermano, Hermana, Hijo(a), Esposo(a), abuelos(as), padrastro, da un paso-hermanos*

Lisa Akheituame

Lisa Akheituame - Registrar
Bureau of Vital Statistics
Houston Department of Health and Human Services